

Proposition d'extension de l'école à charte Harlem Success Academy 5 (84M482) dans le bâtiment scolaire M123, partagé avec l'école P.S. 123 Mahalia Jackson (05M123)

I. Description de l'objet et du propos du texte proposé à l'examen.

Harlem Success Academy 5 Charter School (84M482, "HSA 5") est une école publique à charte opérant aujourd'hui dans le bâtiment M123 ("M123"), au 301 West 140th Street, New York, NY 10030, dans le District communautaire scolaire n° 5 ("District 5"). À ce jour, elle accueille des élèves du Kindergarten au 1^{er} grade. HSA 5 partage les locaux (est en "co-location" en anglais) avec l'école P.S. 123 Mahalia Jackson (05M123, "P.S. 123"), une école rattachée au secteur géographique (zoned school), qui accueille des élèves du Kindergarten au 8e grade et propose un programme de Pré-Kindergarten. Le terme anglais "co-location" fait référence au fait que plusieurs établissements scolaires occupent les mêmes bâtiments et peuvent utiliser conjointement des salles communes comme les auditoriums, équipements sportifs et cafétérias.

Le 20 avril 2010, la Commission sur la Politique d'Éducation (Panel for Educational Policy - PEP) a approuvé le partage des locaux entre les deux écoles dans le bâtiment M123, permettant à HSA 5 d'ouvrir des classes dans deux niveaux de grade. Dans la Déclaration sur l'Impact Éducatif (Educational Impact Statement ou EIS) décrivant cette proposition de partage des locaux, le Département de l'Éducation ("DOE") a déclaré qu'il ferait une estimation de l'espace disponible dans le bâtiment M123 pour savoir s'il restait assez de place pour que l'école HSA 5 continue à ouvrir des classes dans de nouveaux grades dans les locaux. Suite à cette estimation, le DOE a conclu qu'il y avait assez de place dans le bâtiment M123 pour que l'école HSA 5 ouvre un niveau de grade supplémentaire.

Le 16 décembre 2011, le DOE a publié une déclaration EIS proposant d'allouer plus d'espace à l'école HSA 5 afin qu'elle puisse accueillir des élèves du Kindergarten au 2e grade au sein du bâtiment M123. Cette proposition n'a jamais été présentée au vote de la commission PEP. Le 2 mars 2011, Le DOE a publié une nouvelle déclaration EIS qui décrit la proposition d'extension des locaux partagés par HSA 5 afin qu'elle puisse accueillir des élèves du Kindergarten au 2e grade au sein du bâtiment M123. Il y inclut une nouvelle information sur un nouveau programme d'éducation spécialisée à HSA 5. La classe autonome d'éducation spécialisée accueillerait les élèves du deuxième grade inscrits à HSA 5 et à Harlem Success Academy 2 (84M384), une école à charte située au 144-176 East 128th Street au District Scolaire Communautaire 5. Le Réseau des Écoles à Charte Performantes (Success Charter Network - SCN) cherche à obtenir l'autorisation de L'institut des écoles à charte de l'Université de l'État de New York (CSI au SUNY) pour lui permettre d'accueillir des élèves de HSA 2 qui ont besoin de services d'éducation spécialisée au site de HSA 5. Le 4 mars 2011, la déclaration EIS a été modifiée pour refléter les services d'éducation spécialisée qui seront offerts à HSA 5 et les statistiques concernant les élèves aux besoins spéciaux qui y seront accueillis ; ces modifications n'affectent cependant pas la proposition en soi.

Le DOE publie aujourd'hui une seconde déclaration EIS modifiée et un second plan d'utilisation des bâtiments (building utilization plan ou BUP). Cette seconde déclaration EIS modifiée corrige les erreurs typographiques et de formatage, inclue le raisonnement derrière l'extension des grades de l'école HSA 5 et l'ajout de la classe autonome d'éducation spécialisée. Elle met à jour le lien au plan d'occupation des bâtiments et espaces de la Ville (Citywide Instructional Footprint), clarifie que les écoles P.S. 123 et HSA 5 continueront à offrir tous les services requis à leurs élèves respectifs y compris les élèves handicapés et les apprenants de l'anglais. Elle mentionne aussi la construction d'un laboratoire scientifique, dont la fin est prévue pour novembre 2011 et qui affectera l'utilisation de l'espace de la bibliothèque se trouvant au dessous du laboratoire et précise que l'école HSA 5 est gérée par le Réseau Success Charter Network mais ne modifie ni ne révisé la proposition en soi. Le plan BUP modifié, ci-joint, comprend des informations supplémentaires concernant l'emploi des espaces communs et les projets de construction en cours au bâtiment M123 et corrige les projections concernant les effectifs de l'école P.S. 123 pour l'année 2011-2012.

Si cette proposition est approuvée, HSA 5 inscrirait un nombre d'environ 60 à 70 élèves supplémentaires et le total des élèves inscrits à l'école serait 249 élèves. Le nombre d'élèves inscrits par P.S. 123 aux grades du Kindergarten au huitième grade serait d'environ 670 à 680 élèves. P.S. 123 propose également un programme de pré-Kindergarten accueillant 54 élèves. Le bâtiment accueillera donc un total combiné d'environ 973 à 983 élèves inscrits. En 2009-2010, la capacité cible de M123 était de 1044. Le bâtiment M123 a donc la capacité d'accueil permettant l'extension de HSA 5 et la possibilité pour P.S. 123 de continuer à accueillir des élèves du Kindergarten au huitième grade et à proposer un programme de pré-Kindergarten avec une utilisation totale d'environ 93 à 94% de la capacité cible du bâtiment.

Toute proposition visant à l'extension du partage des locaux de l'école HSA 5 avec l'école P.S. 123 dans le bâtiment M123 ou à en faire un site permanent pour tout ou partie des grades de HSA 5, serait l'objet d'une déclaration EIS ultérieure et doit être approuvée par la commission PEP avant d'être mise en place.

L'extension du partage des locaux pour HSA 5 lui permettant l'ajout d'un grade maintiendrait l'accès des élèves du cycle primaire du District 5 à des options de haute qualité. La permission à HSA 5 et à HSA 2 d'offrir une classe autonome au bâtiment M123 va servir l'objectif de combler les besoins de tous les élèves de la communauté.

II. Pour obtenir le texte intégral de l'article proposé.

La seconde Déclaration sur l'Impact Éducatif (Educational Impact Statement ou EIS) modifiée et le plan d'utilisation des bâtiments (Building Utilization Plan ou BUP) modifié sont consultables sur le site internet du Département de l'Éducation à :

<http://schools.nyc.gov/AboutUs/leadership/PEP/publicnotice/2010-2011/Apr282011Proposals.htm>. Des exemplaires de cette seconde déclaration EIS modifiée et du

Plan modifié d'Utilisation des Bâtiments (BUP) sont aussi à disposition du public dans les bureaux principaux des écoles HSA 5 et P.S. 123.

III. Soumission de commentaires publics.

Les commentaires écrits peuvent être envoyés à D05Proposals@schools.nyc.gov.

Les commentaires oraux peuvent être laissés au 212-374-3466.

IV. Prénom, nom, bureau, adresse, email et numéro de téléphone de la représentante du district urbain, qui connaît le texte à l'examen, et qui peut transmettre des informations à son sujet.

Prénom et nom : Yoo Jin Cheong
Bureau : Division of Portfolio Planning (Division de la planification du Portfolio)
Adresse : 52 Chambers Street, New York, NY 10007
Email : D05Proposals@schools.nyc.gov
Téléphone : 212-374-3466

V. Date, heure et lieu de l'audience publique conjointe sur cette proposition.

13 avril 2011 à 18h00

Harlem Success Academy 5/P.S. 123 Mahalia Jackson
301 W. 140th Street, New York, NY, 10030

Les questions sur la proposition doivent être posées comme indiqué dans la section IV ci-dessus. L'inscription des personnes qui souhaitent prendre la parole aura lieu 30 minutes avant l'audience et sera close 15 minutes après son début. Des services d'interprétation en espagnol et en français seront offerts. Pour demander des services d'interprétation dans une autre langue, merci de contacter Mme Cheong à l'adresse e-mail ou au numéro de téléphone mentionnés ci-dessus.

VI. Date, heure et lieu de la réunion de la Commission sur la Politique d'Éducation (Panel for Educational Policy) au cours de laquelle la Commission votera sur la proposition.

28 avril 2011 à 18h00.
Prospect Heights Campus, 883 Classon Ave, Brooklyn, NY 11225